



Sunset times:

This Sabbath — 5:26 pm

Friday 29 July — 5:30 pm

Church Bulletin

30 / 2022

July 23 / 23 lipca

“The grass withers, the flower fades, but the word of our God will stand forever.” —Isaiah 40:8 ESV

“The Word of the Lord not only refers to the God-breathed scriptures but also to the Person of the Lord Jesus Christ – the incarnate Word of the Father – the eternal Son of God, for He is the only eternally abiding reality in this world – and in the world to come, life everlasting. Let us read, mark, learn, inwardly digest and take to heart all that He is and all that He has to say – and let us apply all that he teaches us, into our lives due to His name.” —INTRAVICON

„Usycha trawa, kwiat więdnie, lecz słowo Boga naszego trwać będzie na wieki!”

—Izajasz 40:8

BP

„Słowo Pana odnosi się nie tylko do Pisma natchnionego przez Boga, ale także do Osoby Pana Jezusa Chrystusa – wcielenego Słowa Ojca – wiecznego Syna Bożego, gdyż On jest jedyną wiecznie trwającą rzeczywistością na tym świecie – a w przyszłym świecie życiem wiecznym. Czytajmy, zaznaczajmy, uczmy się, przetwarzajmy wewnętrznie i weźmy sobie do serca wszystko, czym On jest i wszystko, co ma do powiedzenia – i zastosujmy w naszym życiu wszystko, czego nas uczy”.
—tł. z INTRAVICON

Dandenong Polish Seventh-day Adventist Church
Polski Kościół Adwentystów Dnia Siódmego
100 James Street, Dandenong VIC, 3175

[W www.dandypolish.org.au](http://www.dandypolish.org.au)



Dandenong Adventist

Senior Pastor: Roman Chalupka **M** 0432 058 233

Pastor / Youth Pastor: Josh Stadnik **M** 0430 412 418



PL**Polish Service**

23 LIPCA

Studium Biblijne – 9:30 am
Nabożeństwo – 11:00 am

Pr Paweł Ustupski

EN**English Service**

JULY 23

Interactive Sabbath School – 11:30am
Divine Service – 12:30pm

Pr Josh Stadnik

Plan Usługiwania

23.07: – Pr Paweł Ustupski
 30.07: – Pr Roman Chalupka
 6.08: – Pr Michael Mohanu
 13.08: – Pr Roman Chalupka
 20.08: – Pr Josh Stadnik
 27.08: – Pr Jan Krysta
 3.09: – Pr Darren Croft
 10.09: – Pr Josh Stadnik
 17.09: – Pr Roman Chalupka

Preaching Schedule

23.07: – Pr Josh Stadnik
 30.07: –
 6.08: – Pr Michael Mohanu
 13.08: – Pr Roman Chalupka
 20.08: – Pr Josh Stadnik
 27.08: – Pr Jono Gillard
 3.09: – Pr Darren Croft
 10.09: – Pr Josh Stadnik
 17.09: – Pr Roman Chalupka

Dary

Dzisiaj — 23 lipca

—Dary Szkoły Sobotniej
 —Globalny Projekt Partnerski Unii

za tydzień — 30 lipca

—Dary Szkoły Sobotniej
 —Edukacja

OPCJE SKŁADANIA DARÓW:

- Koperty zbiorowe
- eGiving: <https://egiving.org.au/>
- Konto bankowe Zboru:
 BSB: 033-341 Nr konta: 597491

Offering

Today — July 23

—Sabbath School Offering
 —Union Global Partnership Project

next week — July 30

—Sabbath School Offering
 —Education

GIVING OPTIONS:

- Church envelopes
- eGiving: <https://egiving.org.au/>
- Church Bank Account
 BSB: 033-341 Acc't no: 597491

Niech światło jasnijące ze Słowa Bożego będzie błogosławieństwem dla każdego uczestnika dzisiejszego nabożeństwa.

Let the light shining from the Word of God be a blessing for each person participating in the service today.

Dzisiejsze Dary: Globalny Projekt Partnerski

(Unia Australijska i Unia Azji Południowo- Wschodniej)

Unia Australijska współpracuje i wspiera Timor Wschodni w misji od ponad 3 lat. Poprzednie dary przyczyniły się do wybudowania sal lekcyjnych dla uczniów (poprzednio lekcje odbywały się w namiotach) i do otwarcia 5 Centrów Wpływu świadczących usługi w zakresie zdrowia, misji i wszelkiego rodzaju pracy duszpasterskiej.

Dzisiejsze dary zostaną wykorzystane do wzmocnienia pracy misyjnej w Azji Południowo-Wschodniej, która obejmuje 190 milionów ludzi mieszkających w Tajlandii, Laosie, Kambodży, Wietnamie i Timorze Wschodnim. Kluczowym projektem będzie sponсорowanie studentów teologii, nauczania i biznesu, którzy mogą następnie praktycznie wesprzeć dzieło ewangelii w swoich ojczyznach.

Prosimy o hojne dary, aby można było dzielić się w tym rozległym regionie dobrą nowiną o rychłym powrocie Jezusa.

Módlmy się za GLOBALNY PROJEKT PARTNERSKI Unii Australijskiej i Unii Południowo-Wschodniej Azji i za wyzwania, przed którymi stoją.

—2022 Offering Book / INTRAVICON

Dzisiaj po nabożeństwie zapraszamy do holu na pogawędkę przy zupce w miłej chrześcijańskiej atmosferze.

Szczególnie ciepło zapraszamy naszych miłych gości :)



Chrzest w naszym Zborze: Sabat 6 sierpnia 2022, godz. 4 pm

Z radością powiadamy wszystkich wyznawców, że w pierwszą sobotę sierpnia o godzinie 4 po południu odbędzie się chrzest kolejnej osoby.

Jest to nasza przyszła siostra, którą już wielokrotnie widzieliśmy, od stycznia bowiem regularnie uczestniczy w nabożeństwach. Nazywa się Jing Zhang, a pochodzi z Chin, ale już od wielu lat mieszka w Australii.

Od stycznia poznawała każdego tygodnia prawdę biblijną zarówno o podczas nabożeństw, jak i oddzielnych lekcji biblijnych, marząc o chrzcie od samego początku.

Jest kobietą głęboko wierzącą i pełną zapału. Wierzę, że przyjmujemy ją z radością do grona naszych wyznawców, pragnie bowiem być członkiem naszego zboru.

Zaplanujcie swój pobyt, aby poczuła się jak w rodzinie. Wspierajmy także modlitwą jej pragnienie zawarcia przymierza w Panem i dalsze życie oczekiwania na Jego powrót.

—Pr Roman Chalupka

Dalsze Wykłady z Księgi Objawienia

„Zbawienie w poselstwie trójjanielskim”

Sabat 6 sierpnia, 6 pm (1)

Informujemy, że począwszy od 6 sierpnia prowadzona będzie w kościele dalsza część wykładów z Księgi Objawienia. Seria obejmuje tylko 6 wykładów. Bardzo serdecznie zapraszamy wszystkich, szczególnie tych, którzy uczestniczyli w poprzedniej serii 12 spotkań. Poszczególne wykłady:

- 1.Chwała ludzka; 2.Religia „zrób to sam”; 3.Odpowiedzialni za siebie; 4. Zdejmują Boga z wokandy; 5.Bezgrzeszne życie; 6.Zwycięzając znany grzech.

—pastor Roman

Następne Zebranie Rady Zboru:

Wtorek 9 sierpnia, 2022



Uwagi i punkty na Agendę proszę kierować do Sekretarza Zboru, do soboty wieczór 6 sierpnia. Dziękuję.

—Marzena Kania

Zebranie Zborowe:

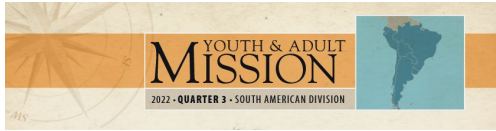
Sobota 27 sierpnia

po nabożeństwie i obiedzie

Uroczystość Wieczery

Pańskiej:

Sabat 3 września 2022



Dary 13. soboty 3. kwartału — Sabat 24 września

Wydział Ameryki Południowej

Pamiętajmy o specjalnych darach, abyśmy mogli wesprzeć pracę ewangelizacyjną, do której wszyscy jesteśmy powołani.

Wystawa Biblii w polskim kościele w Oakleigh

Sobota 30 i niedziela 31 lipca

Serdecznie zapraszamy do odwiedzenia zboru w Oakleigh, w którym odbędzie się wystawa Biblii zatytułowana „The Story of the Book”. Wystawa udostępniona będzie podczas 3 sesji:

Sobota: sesja 1—godzina 4 pm
sesja 2—godzina 6 pm

Niedziela: sesja 3—godzina 3 pm

Uprzejmie zapraszamy do obejrzenia, ale również wsłuchania się w wyjątkową prezentację o tym, jak powstała ta święta księga i jak cudownie została zachowana przez wieki. Zobaczycie także jak udoskonalały się materiały piśmiennicze i jak to pomogło Słowu Bożemu. Modlimy się o powodzenie tego programu, gdyż pragniemy wywyżżyć Słowo Boga Wszechmocnego, które jest najwspanialszą nowiną ku zbawieniu człowieka.

Prosimy o wcześniejszą rejestrację:

Ewa: 03 9645 2430

codziennie 5pm–7pm

(Wystawa prowadzona będzie tylko w j. angielskim)

Pozdrawiamy najcieplej,

—pr Paweł Ustupski & pr Roman Chalupka



Gdzie jest dzisiaj pr Roman?

Dzisiaj pr Roman służy Słowem Bożym w Zborze Wantirna PL.

W 2018 r. Biblię przetłumaczono między innymi na język turkmeński. Ukazał się także Nowy Testament w języku tay, którym posługuje się żyjąca w Wietnamie grupa etniczna licząca ok. 1,6 mln członków.

Przeczytanie całej Biblii na głos zajmuje mniej więcej około 100 godzin.

Biblia zawiera 1189 rozdziałów, 31102 wersety i ponad milion słów, a najczęściej pojawia się słowo „Pan”.

—misyjne.pl

PL/EN

przed nami / looking ahead

14.07.22 — 15.09.22	–CHIP-Complete Health Improvement Program–online
22-24.07 Friday –Sunday	–Women’s & Young Ladies Conference–Phillip Island
22.07.22 Piątek	–Polonijne spotkanie PL–zoom
23.07.22 Sabat/Sabbath	–Spotkanie modlitewne PL–zoom
25.07.22 Pon./Monday	–ADRA Community Café & Relief Centre –OPEN
	–Spotkanie modlitewne PL–zoom
27.07.22 Środa/Wednesday	–Spotkanie modlitewne PL–zoom
29.07.22 Piątek/Friday	–Polonijne spotkanie PL–zoom
30-31.07 Sobota/Niedziela	–Wystawa Biblii – Zbór w Oakleigh
6.08.22 Sabat/Sabbath	–Chrzest/Baptism
	–Rozpoczęcie Wykładów z Ks.Objawienia, seria 2
9.08.22 Wtorek/Tuesday	–Zebranie Rady Zboru/Church Board Meeting
19-21.08 Friday –Sunday	–GROW Conference for church elders–Howqua
27.08.22 Sabat/Sabbath	–Zebranie Zborowe/Church Business Meeting
3.09.22 Sabat/Sabbath	–Wieczera Pańska/Communion Service

do twoich usług / in your service

<i>1.Starszy Zboru / Head Elder:</i> Henry Wawruszak	<i>Szkoła Sobotnia / Sabbath School</i> Damian Wasilewski Marek Smalec
<i>Starszy Zboru / Elder:</i> Josh Stadnik	<i>SAFE PLACES</i> Estera Klauza
<i>Sekretarz Zboru / Church Clerk</i> Marzena Kania	<i>Służba Kobiet / Women’s Ministries</i> Ewa Jozwiak
<i>Skarbnik Zboru / Church Treasurer</i> Wojtek Klauza	<i>Tabita / Tabitha Society</i> Violetta Czapnik
<i>Starsi Diakoni / Leading Deacons</i> Marek Fikiert Barbara Ostrowska	<i>Usługi Społeczne / Community Services</i> Małgosia Kelly
<i>Księgarnia Zborowa / Local ABC</i> Marzena Kania	<i>ADRA Community Café & Relief Centre</i> Wojtek Klauza

Church Bulletin: Grażyna Jankiewicz 0418 595 414 graciela6@gmail.com
Podawanie ogłoszeń–do wtorku, 19:00 / *Notices submission deadline:* Tuesday, 9pm

Życzymy wszystkim radosnego Sabatu—szczególnego dnia odpoczynku,
który Pan dał każdemu z nas

May you all rejoice this special day of rest that God has given to
each and every one of us

Today's Offering: Global Partnership Project (Australian Union Conference & Southeastern Asia Union Mission)

The Australian Union Conference has been partnering and supporting Timor Leste in mission for over 3 years. Previous offerings have contributed to the building of classrooms for students who were having their lessons in tents and supporting the installation of 5 centres of influence providing services in health, mission and all types of ministry work.

The 23 July Union Partnership Offering will be used to strengthen the mission work of the Southeastern Asia Union Mission, which includes the 190 million people living in Thailand, Laos, Cambodia, Vietnam and Timor Leste. The key project will be the sponsoring of theology, teaching and business studies students who can then practically support the gospel work in their homelands.

Please give generously so that the good news of Jesus' soon return can be shared across this vast region.

—2022 Offering Book / INTRAVICON

Baptism in our Church Sabbath, August 6 @ 4pm

In two weeks we will be celebrating the baptism of Jing Zhang.

We thank God for the wonder-working power of the Holy Spirit that touches and changes hearts to surrender and follow the Lord Jesus and become part of the body of Christ to fulfill God's purpose and mission for this world. —B.

Next Board Meeting Tuesday, August 9



Please send any agenda items for consideration to Church Clerk by Saturday evening August 6.

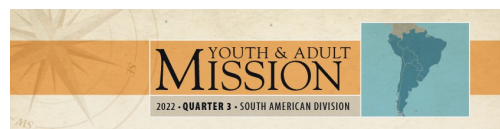
Thank you.

—Marzena Kania

Church Business Meeting: Saturday, August 27

After Worship Service and Soup'n'Bun

Communion Service: Sabbath, September 3, 2022



13th Sabbath Offering this quarter, —September 24, 2022

South American Division

Let us put aside 13th Sabbath Offering to support the work of God, to which we have all been called.

We cordially invite our visitors and members to Soup'n'Bun in the Fellowship Hall after the Divine Service. Come and enjoy good food and great fellowship.



Where is Pr Roman Today?

Pr Roman is preaching at Wantirna PL Church today.

Conference Notices



YARRA VALLEY FAREWELLS PR EMANUEL MILLEN

On Saturday 16th of July, members of Yarra Valley Seventh-day Adventist Church said farewell to Pr Emanuel Millen and his wife Nada after 4 1/2 years of ministry. During a short presentation, church members spoke about Pr Emanuel and Nada's lasting impact on their congregation and their contribution to church growth. There was special thanks for their leadership and guidance over the last few years, especially in nurturing and supporting the youth of the church. We wish Pr Emanuel all the best as he moves into his new role at Avondale University.

FRANKSTON SUNDAY MARKET 31 JULY

Join us every last Sunday of the month at Frankston Seventh-day Adventist Church from 9am—2pm for our Sunday market. Get your hands on all sorts of preloved goods, clothes, ornaments, collectables, tools and more! Everyone is welcome! SDA Church, 102-106 Cranbourne Rd, Frankston
*Make \$\$ / book a table for only \$20
Call/ SMS Josie on 0425 785 951*

GROW CONFERENCE 2022

for Church Elders

Howqua, 19-21 August

Information and registrations at vic.adventist.org.au

For questions please contact Shonet at shonetheath@adventist.org.au



ADVENTIST EMPLOYMENT OPPORTUNITIES

Details about employment opportunities are available on the Victorian Conference website vic.adventist.org.au

[Find Out More](#)

THE LINK TO SUBSCRIBE TO INTRAVICON :

<https://mailchi.mp/7f0d0f1102c6/sign-up-for-news-and-announcements-from-around-the-conference>

More Conference Announcements can be found in the latest INTRAVICON :

<https://mailchi.mp/a19e912277f3/please-enjoy-this-latest-edition-of-intravicon-5239909?e=b3e86e1296>

“GRACE is when God gives us good things that we don't deserve.
MERCY is when He spares us from bad things we deserve.
BLESSINGS are when He is generous with both.
Truly, we can never run out of reasons to thank Him.
GOD IS GOOD ALL THE TIME.
—Unknown

TRUTH
does not mind
being questioned
A LIE
does not like
being challenged



Thanksgiving
Service
Sabbath July 2

Nabożeństwo
Dziękczynne
Sabat 2 lipca



Happy Birthday!

This week:

Małgosia Smalec 17.7
Andy Steplewski 17.7
Ewa Jozwiak 19.7
Basia Stojkowicz 19.7
Louis Polonski 22.7
Wiesiek Urbaniak 23.7

Next week:

Krystyna Bujak 24.7
Jadzia Łuszczak 24.7
Josh Stadnik 24.7
Kristina Stefanowa 26.7
Irena Lewandowska 29.7
Steve Hanlon 30.7
Ula Postek 30.7

